

# BAR TIME



PRODUCED BY HEEL  
SINCE 2016

—  
NO.6



# BARTIME MENU BOOK

# 初桜

ういざくら  
Uizakura

2023年6月18日(日) 東京\_

全国エリートバーテンダーカクテルコンペティションの全国大会が行われ、当店からも2名のバーテンダーが出場いたしました。その内、ブロンズ賞をいただいた「初桜」をご用意しておりますのでこの機会にぜひご賞味ください。

Sunday, June 18, 2023, Tokyo\_.

Two of our bartenders participated in the National Elite Bartender Cocktail Competition. Two of our bartenders participated in the competition, and we will be serving the "Uizakura," which won the Bronze Award.



<レシピ>

ジン	季の美	35 ml
ライチ・リキュール	カイフェ・ライチ	15 ml
桜・シロップ	モナン・桜	5 ml
フレッシュライム・ジュース		5 ml

<Recipe>

Gin	KINOBI	35 ml
Lychee liqueur	KwaiFen,lychee	15 ml
Cherry blossoms syrup	MONIN,Sakura	5 ml
Fresh lime juice		5 ml

春茜、ふと目に留まる桜。  
咲き初めに慎ましく開く薄紅の花はやがて爛漫と咲き乱れ、  
人々を魅了する。ふいに訪れた桜の便りに、心弾む春の情景  
をグラスに表現しました。—— 塩谷龍生

*Spring Crimson, a cherry blossom catches eyes unexpectedly. The pale pink flowers, modestly blooming at the beginning, eventually burst into full bloom and attract people. Inspired by the sudden arrival of cherry blossoms, I captured the vibrant scenery of spring in a glass. Ryuki Shirotani*

# カラーリリー Calla lily

2023年9月21日(木) 東京

サントリーカクテルアワード2023のファイナルが行われ、当店のバーテンダー、岡田が進出しました。今回のテーマ「次世代の飲み人に届けたいカクテル」初めてバーに足を踏み入れるあなたへ、バーホッパーの方へ、届けたい一杯です。

Thursday, September 21, 2023, Tokyo.

The Suntory Cocktail Award 2023 finals were held and our bartender, Mr. Okada, made it to the finals. The theme of this year's awards was "Cocktails for the Next Generation of Drinkers," a drink we would like to deliver to you, the bar hopper, as you step into a bar for the first time.



## 〈レシピ〉

ジャパニーズクラフトジン ROKU	20 ml
ルジェ・ピンクグレープフルーツ	15 ml
ティフィン	5 ml
サントリーわつなぎ ゆず	10 ml
フレッシュレモンジュース	10 ml

## 〈Recipe〉

The Japanese Craft Gin ROKU	20 ml
LEJAY Pink Grapefruit liqueur	15 ml
Tiffin	5 ml
SUNTORY WATSUNAGI YUZU	10 ml
Fresh lemon juice	10 ml

## 次世代の飲み人へ

スタイリッシュで上品なイメージのあるカラーリリーには色に合わせた花言葉があります。白いカラーはピュアな雰囲気から清純という。ピンクのカラーには幸福感や愛情、情熱という意味があります。次世代の飲み人へ初めてBARに入ったピュアな気持ち、そこでお酒を嗜む幸福感。明日への活力が湧いてくるそんなカクテルをグラスに表現いたしました。

——— 岡田 祐一郎

*Stylish and elegant image. Color Lily has a flower language that matches its color.*

*The white color is called purity due to its pure atmosphere.*

*The pink color means happiness, affection, and passion. and passion.*

*To the next generation of drinkers The pure feeling of entering a bar for the first time, the pure feeling of entering a bar for the first time, and the happiness of enjoying a drink there. We have expressed such a cocktail in a glass.*

*Yuichiro Okada*



ALL SEASON **B.T**

マチェドーム

# MACEDOME

BAR TIEオリジナルスイーツ。  
イタリア発祥のマチェドニアをドームに閉じ  
込めました！旬のフルーツのマチェドームも  
ご用意しておりますので本日のメスイーツに  
いかがでしょうか？

It's our original dessert at BAR TIE. We enclose  
"Macedonia," which is a dessert originated in  
Italy, in a dome. We also offer seasonal fruit  
variations of Macedome. Would you like to try it  
as today's dessert?

kiwi, pineapple, orange,  
grapefruits, strawberry

マチェドーム×バニラアイス ¥1,210 / マチェドーム× Burrata (金・土限定) ¥1,760  
Macedome × Vanilla Icecream ¥1,210 / Macedome × Burrata Cheese (Friday・Saturday only) ¥1,760



# 王道カクテル



## マティーニ *MARTINI*

カクテルの王様として愛される  
ジンベースのカクテル

マティーニ (Martini)	¥1,540
ヴェスパー (Vesper)	¥1,540
ウォッカマティーニ (Vodka martini)	¥1,430
NO.3マティーニ (NO.3 martini)	¥1,540
スイートマティーニ (Sweet martini)	¥1,540

様々なバリエーションをお楽しみいただけます  
You can enjoy a variety of variations.

## ギムレット *GIMLET*

小説のセリフにも登場する  
王道のシェークカクテル

ギムレット (Gimlet) ¥1,430

お好みのジンでお作りできます。  
ジンの種類はリストからお選びください

We can make it with your favorite gin.  
Please choose your favorite gin  
from the list.



# BAR TIEのマスコットキャラクター 『ジョージ』をご存じですか？

**今** から約100年前のこと。  
この町で貿易商を営む両親の元に、元気な男の子が誕生しました。  
父の仕事の影響で幼い頃から世界の文化に触れ、大学生の頃にロンドンへ留学。  
そこで付けられたあだ名は、『ジョージ』

大きな変化のあった時代を自由に生きた波瀾万丈な彼の人生は、面白い発見がたくさんあります。そんなジョージの思い出やコレクションなど彼の人生の宝物を集めた憩いの場でお寛ぎください。

**A** bout 100 years ago...  
A healthy little boy was born to parents who ran a trading business in this town.  
Influenced by his father's work, he was exposed to world cultures from an early age and went to London to study as a university student.  
His nickname there was "George."

There are many interesting discoveries in his checkered life, in which he lived freely during a time of great change.  
Please relax in this place of relaxation where we have collected the treasures of George's life, including his memories and collections.

# DO YOU KNOW GEORGE?






## GEORGE'S COCKTAIL



バナナアイス/バナラエッセンス/ミルク/生クリーム/卵白/ホイップクリーム  
※アルコールご希望のお客様は、ブランデーを使用します※  
※たまごアレルギーのお客様はお申し付けください※

Vanilla ice cream / vanilla essence / milk / whipped cream  
egg whites / whipped cream  
※If you wish to drink alcohol, we will use brandy※  
※Please inform us if you are allergic to eggs※

## ジョージのおやつ

ジョージ的度数: 0% 

ジョージにも甘いデザートを食べたい時がある。イギリスの伝統的なお菓子"イートンメス"を元に、おやつのようなカクテルに。バナラの風味をミルクの優しさで包み込んで仕上げにたっぷりの生クリームを乗せたシェイクスタイルのデザートカクテルです。

## George's Snack

George's rate of alcohol degree: 0% 

Sometimes, George needs a sweet dessert. Based on the traditional English pastry "Eton Meth," this cocktail is a treat. The flavor of vanilla is wrapped in the tenderness of milk and finished with a generous dollop of whipped cream. This is a shake style dessert cocktail.



ブッシュミルズ10年/ピスタチオシロップ/卵白/生クリーム/リンゴジュース/ハチミツ/ピスタチオペースト  
 ※たまご・乳製品アレルギーの方はお控えください※

Bushmills 10 years / pistachio syrup / egg whites / cream / apple juice / honey / pistachio paste  
 ※Please refrain from placing an order if you are allergic to eggs or dairy products.※



## ジョージ's ガーデン

ジョージ的度数: 4% 

英国紳士ジョージはガーデニングも大好き。  
 ある日ジョージのお庭に迷い込んだグリーン  
 のバッタをイメージ。  
 クラシックなカクテル”グラスホッパー”を元  
 に、ピスタチオとウイスキーの少し香ばしく  
 甘いカクテルに仕上げました。

## George's Garden

George's rate of alcohol degree: 4% 

George, an English gentleman, also loves  
 gardening.  
 We imagined a green grasshopper that  
 wandered into George's garden one day.  
 Based on the classic cocktail "Grasshopper,"  
 we created a sweet cocktail with pistachios  
 and whiskey.



バターインフュージョンウォッカ/エスプレッソコーヒー/バニラビターズ/タリスカー10年

Butter infusion vodka/Espresso coffee/Vanilla bitters/Talisker 10years




## ジョージの目覚まし

ジョージ的度数: 42% 

2日酔いのジョージは遅めのモーニングと合わせてコーヒーカクテルを好んで飲む。

「飲んだ瞬間に目が覚めるようなカクテルを作って」というお客様の要望から誕生したエスプレッソマティーニをバター風味のウォッカでジョージのために作りました。

## George's Alarm

George's rate of alcohol degree: 42% 

George, who often has a hangover, likes to drink coffee cocktails for his late morning.

Born from a customer's request, "Make me a cocktail that will wake me up the moment I drink it."

Espresso martini with buttery vodka.

It's been made for George.



# R E C O M M E N D C O C K T A I L

バーテンダー考案のおすすめカクテル



OIMO Fashioned

おいも ¥1,430

ファッションド

香ばしくバランスの良い「ウッドフォードリザーブ」にオーブンで焼き上げたさつまいもを、インフュージョンした焼き芋バーボンをベースに紫芋シロップとスイートベルモットの深くほろ苦い味わいを組み合わせました。卵白と共にシェイクすることで口当たりの良い季節感感じるカクテルへ。

Aromatic and well-balanced "Woodford Reserve" Oven-baked sweet potatoes are infused in a infused baked sweet potato bourbon, purple sweet potato syrup and sweet vermouth. and sweet vermouth. The sweet potatoes are then shaken with egg whites to create a mouthful of sweet potato bourbon. Shaken with egg whites, this cocktail the cocktail is a seasonal cocktail with a pleasant taste.

※たまごアレルギーの方はお控えください※

\*Please refrain from serving if you are allergic to eggs\*.

- 焼き芋バーボン
- スイートベルモット
- カカオホワイト
- 紫芋シロップ
- 卵白

- Baked sweet potato bourbon
- Sweet vermouth
- Cacao white
- Purple sweet potato syrup
- Egg white

華やかなイメージのあるアメリカンレモネードに、スパイスやフルーツを漬け込んだ自家製サングリアを使用する事で、フルーティーな味わいの中にも爽やかさを加えました。パフェやマチェドームなどデザートとの相性もバッチリです！是非ご一緒にお召し上がりください。

- ベルガモットリキュール
- レモンジュース
- 赤ワイン(レモングラス・クローブ・シナモン  
ラズベリー・オレンジインフュージョン)

By using home-made sangria infused with spices and fruits in American Lemonade, which is known for its vibrant image, a refreshing touch is added after a fruity flavor.

It goes well with desserts such as parfait and macedomes.

Please enjoy it together.

- Bergamot liqueur
- Lemon juice
- Red wine(lemongrass, clove, cinnamon, raspberry, orange infusion)



# サングリアレモネード

Sangria Lemonade

¥1,430

# R

RECOMMEND  
COCKTAIL

バーテンダー考案のおすすめカクテル

## COCKTAILS

### Gin cocktails

ホワイトレディ	White Lady	¥1,430
アラスカ	Alaska	¥1,430
ブルームーン	Blue Moon	¥1,430
フレンチ75	French75	¥2,420
ネグローニ	Negroni	¥1,430
ジンフィズ	Gin Fizz	¥1,540

### Vodka cocktails

バラライカ	Blalaika	¥1,430
コスモポリタン	Cosmopolitan	¥1,430
雪国	Yukiguni	¥1,430
モスコミュール	Moscow Mule	¥1,320
ソルティードッグ	Salty Dog	¥1,320

### Rum cocktails

エックスワイジー	XYZ	¥1,430
ダイキリ	Daiquiri	¥1,430
モヒート	Mojito	¥1,540
キューバリバー	Cuba Libre	¥1,320
ソルクバーノ	Sol Cubano	¥1,430

### Brandy cocktails

サイドカー	Sidecar	¥1,430
ジャックローズ	Jack Rose	¥1,430
スティンガー	Stinger	¥1,430
フレンチコネクション	French Connection	¥1,540
ホーセズネック	Horses Neck	¥1,540

### Whisky cocktails

サイレントサード	Silent Third	¥1,430
ニューヨーク	New York	¥1,430
マンハッタン	Manhattan	¥1,430
ミントジュレップ	Mint Julep	¥1,540
ゴッドファーザー	Godfather	¥1,430



## COCKTAILS

### Tequila cocktails

マルガリータ	Margarita	¥1,430
テキーラサンライズ	Tequila Sunrise	¥1,430
エルディアブロ	El Diablo	¥1,430
マタドール	Matador	¥1,430
アイスブレイカー	Icebreaker	¥1,430

### Wine cocktails

【Red wine】		¥1,540
キールカーディナル	Kir Cardinal	¥1,540
ワインクーラー	Wine Cooler	
【White wine】		
キール	Kir	¥1,540
オペレーター	Operator	¥1,320
【Champagne】		
シャンパンカクテル	Champagne Cocktail	¥2,420
ミモザ	Mimosa	¥2,420

### Desert cocktails

アレキサンダー	Alexander	¥1,430
クレオパトラ	Cleopatra	¥1,430
グラスホッパー	Grasshopper	¥1,430
ゴールデンキャデラック	Golden Cadillac	¥1,430
カルーアミルク	Kahlua and Milk	¥1,320

### Infusion cocktails

パイナップルジントニック	Pineapple Gin and Tonic	¥1,320
グレープフルーツジントニック	Grapefruit Gin and Tonic	¥1,320
コーヒージントニック	Coffee Gin and Tonic	¥1,320
ミズナララムトニック	Mizunara Ram Tonic	¥1,430

カクテルは無限にございますので、お気軽にご相談くださいませ。

Cocktails are endless, so please feel free to ask the staff.

# FRESH FRUITS COCKTAILS

その日、その季節によって旬のフルーツを厳選し、ご用意しております。  
ディスプレイをお持ちいたしますので、直接ご覧になりお選びください。

今日のお気に入りから、カクテルもしくは  
ノンアルコールカクテル(モクテル)をお作りいたします。

We carefully select and prepare seasonal fruits according to  
the day and the season.

We will bring a display for you to see and choose from.  
We can make you a cocktail or or a non-alcoholic cocktail (mocktail)  
from today's favorites.

フルーツカクテルには、お通しドリンクが付いております  
まずはそちらで、乾杯などをお楽しみくださいませ  
※フレッシュな状態でご提供させていただきたく、  
フルーツをご注文頂いてから絞りお作りしておりますのでお時間頂戴いたします※

Fruit cocktails comes with a welcome drink.

Please make a toast with it first.

※Please note that it might be take time since we squeeze and make  
the fruit after you order so that it will be fresh and ready to serve.

FRUITS COCKTAILS(MOCKTAILS)



ALL SEASON FRUITS COCKTAILS(MOCKTAILS)

グリーンキウイ ¥1,870 / バナナ ¥1,540 / グレープフルーツ ¥1,980 / ラズベリー ¥2,530  
パイナップル ¥1,980 / りんご ¥1,980 / オレンジ ¥1,760

Green kiwi ¥1,870 / Banana ¥1,540 / Grapefruit ¥1,980 / Raspberry ¥2,530  
Pineapple ¥1,980 / Apple ¥1,980 / Orange ¥1,760





# EXPLORE THE ONE

お気に入りの1本を！

## SPIRITS LIST

### Mixer

水割り (ウォーター)	+¥110
ソーダ割り (ソーダ)	+¥110
リッキー(ソーダ+ライム/レモン)	+¥220
トニックウォーター	
・ シュエップス	+¥275
・ Fever-Tree トニック	+¥385
バック	
・ ジンジャーエール甘口or辛口	+¥220
・ Fever-Tree ジンジャービア	+¥385
フィズ	+¥440
ジンライム	+¥220

ベースのお酒+飲み方によって上記の料金を頂戴いたします

### Mixer

Water	+¥110
Soda	+¥110
Ricky(Soda+Lime/Lemon)	+¥220
Tonic water	
・ Schweppes	+¥275
・ Fever-Tree Tonic	+¥385
Buck	
・ Ginger ale sweet or dry	+¥220
・ Fever-Tree Ginger Beer	+¥385
Fizz	+¥440
Gin Lime	+¥220

Base alcohol + depending on how you want to drink it The above fee will be charged.

# SPEYSIDE MALT

## スペイサイド



スコットランドには110近いモルト・ウィスキーの蒸留所があり、その内の約半数に当たる51の蒸留所がスペイ川流域に集中しています。これがスペイサイドモルトです。

スペイサイドがモルト・ウィスキーの一大生産地となり得たのには幾つかの理由が考えられます。第一に原料となる大麦の生産地だった事。ウィスキー造りには欠かせない良い水に恵まれていた事。そして清涼な空気がウィスキーの熟成に適していた事が上げられます。

しかし本音を言うと・・・・・・  
スペイサイドが密造酒のメッカであった事が一番の理由でしょうか

There are about 110 malt whiskey distilleries in Scotland, of which 51, or about half, are concentrated in the Spey Valley. This is Speyside Malt.

There are several reasons why Speyside became a major producer of malt whiskey.

First, Speyside was a production area for barley, the raw material for malt whiskey.

First, the region was blessed with good water, which is indispensable for whisky production.

First, the region was blessed with good water, which is essential for whisky production, and second, the cool air was suitable for whisky maturation.

But to be honest・・・・・・

The most important reason is that Speyside was a mecca for moonshine.

## Speyside malt

アベラワー12年	ABERLOUR 12years old	¥1,320
アベラワー アブーナ アブナ	ABERLOUR	¥1,100
カーデュ12年	CARDHU 12years old	¥1,210
クラガンモア12年	CRAGGANMORE 12years old	¥1,100
グレンエルギン12年	GLEN ELGIN 12years old	¥1,320
グレングラント12年	THE GLEN GRANT 12years old	¥1,320
グレンフィディック15年	Glenfiddich 15years old	¥1,650
グレンリヴェット12年	THE GLENLIVET 12years old	¥1,320
グレンリヴェット18年	THE GLENLIVET 18years old	¥1,980
バルヴェニー12年	THE BALVENIE 12years old	¥1,430
マッカラン12年	THE MACALLAN 18years old	¥2,090
マッカラン18年	THE MACALLAN 18years old	¥6,050

# HIGHLAND

# MALT

## ハイランド



ハイランドモルトとしてあげられるのは41の蒸留所があり、南はグラスゴー市の郊外から北はスコットランドの北端まであります。

ここに含まれる蒸留所は広範囲で一口で特徴を捉える事は不可能に近いです。

北端のプルトニー蒸留所のようにほとんどアイラモルトと言っても良いようなモルトから、ピートを全く炊かずマイルドな飲み口が特徴のグレンゴインまで、含まれるモルトは多岐にわたります。

そのため東西南北、ハイランドをさらに4つの地区に分けるのが一般的になっています。

北ハイランドはグレンモーレンジに代表されるように強者揃いであり、東は隣接するスペイサイドモルトの延長線上、南はエドラダワーのようにやはり多士済々といった感が強いです。

西ハイランドにはアイラモルトとスペイサイドモルトの中間的な古典的なモルトを造っています。

There are about 110 malt whiskey distilleries in Scotland, of which 51, or about half, are concentrated in the Spey Valley. This is Speyside Malt.

There are several reasons why Speyside became a major producer of malt whisky.

First, Speyside was a production area for barley, the raw material for malt whisky.

First, the region was blessed with good water, which is indispensable for whisky production.

First, the region was blessed with good water, which is essential for whisky production, and second, the cool air was suitable for whisky maturation.

But to be honest . . . . .

The most important reason is that Speyside was a mecca for moonshine.



## Highland malt

アヴァフェルディ12年	ABERFELDY 12years old	¥1,100
オーバン14年	OBAN 14years old	¥1,650
オールドプルトニー12年	OLD PULTENEY 12years old	¥1,210
クライヌリッシュ14年	Clynelish 14years old	¥1,540
グレンファークラス12年	CRAGGANMORE 12years old	¥1,100
グレンモーレンジ オリジナル10年	GLENMORANGIE THE ORIGINAL10years old	¥1,320
グレンモーレンジ18年	GLENMORANGIE 18years old	¥1,980
デヴェロン12年	DEVERON 12years old	¥1,320
ロイヤルロッシュナガー12年	ROYAL ROCHNAGAR 12years old	¥1,210

# LOWLAND

# MALT

## ローランド



充実感のある個性的な味わいのローランドモルトにはかつてハイランドに負けないくらい沢山の蒸留所が在りました。

しかし現在ではたった8つしか残っていません。それも休業中や閉鎖に追い込まれてしまった所もあり、現在でも操業を続けている蒸留所は3つだけです。大都市に近い為に、技術革新に躍起になり伝統的な技術がすたれてしまった事が、ローランドモルトの衰退の原因の一つといえます。伝統の3回蒸留やローモンドスティルで、蒸留している為に味わいはどれをとっても個性が強いものとなっています。

There used to be as many distilleries in the Lowlands as in the Highlands. However, now there are only 8 distilleries left. Some of them are closed or have been forced to close, and only three are still in operation. One of the reasons for the decline of Lowland malt is that the proximity to large cities has led to a rush to technological innovation and the abandonment of traditional techniques. The distilleries distill their malt using the traditional three times distillation and Lomond still, which makes each distillate unique in flavor.

## Lowland malt

オーヘントツシャン

AUCENTOSHAN 12years old

¥1,320

# CAMPBELTOWN MALT

キャンベルタウン



ニッカウヰスキーの創始者竹鶴正隆氏が、修行に訪れたのもこのキャンベルタウンです。その1920年代には21の蒸留所が有りましたが、今ではわずか3~4つほどしか残っていないのです。キャンベルタウンの特徴は塩辛い風味の中にも絶妙なハーモニーを持っています。

It was here in Campbeltown that Masataka Taketsuru, the founder of Nikka Whiskey, went for his training.

In the 1920s, there were 21 distilleries in Campbeltown, but today there are only three or four remaining.

Campbeltown is characterized by a salty flavor with exquisite harmony.

## Campbeltown malt

スプリングバンク18年

Springbank 18years old

¥2,750

ヘーゼルバーン13年

HAZELBURN 13years old

¥2,090

# ISLAY MALT

## アイラ



アイラ島は日本で言う佐渡島程度の大きさくらいです。その小さな島の中に8つの蒸留所があります。どれも個性的なシングルモルトを造っています。特徴は「潮の香り」「海藻のような」と表現される個性的なものになっています。有名なブレンドドウィスキーでアイレイのモルトが入っていないものはないほど、少なくとも5%程度はブレンドされているはず。言うなればウィスキーの核とも呼ぶべき重要な原酒モルトなのです。

The island of Islay is about the size of Sado Island in Japan. There are eight distilleries on this small island. They all produce unique single malts. The characteristics are unique, described as "tidal aroma" and "seaweed-like". There is no famous blended whisky that does not contain Islay malt, which must be at least 5% in the blend. In other words, it is an important original malt that should be called the core of the whisky.

## Islay malt

アードベッグ10年	ABERFELDY 12years old	¥1,430
アードベッグ ウーガダール	ARBEG UIGEADAIL	¥1,650
カリラ12年	CAOLILA AGED 12 YEARS	¥1,430
キルホーマン マキヤーベイ	KILCHOMAN MACHIR BAY	¥1,320
ブナハーブン12年	Bunnahabhain 12years old	¥1,320
ボウモア12年	BOWMORE 12years old	¥1,320
ボウモア18年	BOWMORE 18years old	¥1,760
ポートシャーロット10年	PORT CHARLOTTE 10years old	¥1,540
ラガヴーリン16年	LAGAVULIN 16years old	¥2,090
ラフロイグ10年	Laphroig 10years old	¥1,430



WHISKY

# ISLAND MALT

## アイランズ



アイランズモルト(諸島モルト)に分類される蒸留所は、北から順にあげると、オークニー島のハイランドパーク、スカパスカイ島のタリスカー、マル島のトバモリー（レダイグ） ジュラ島のアイル・オブ・ジュラ、そして最近注目のアラン島のアイル・オブ・アランと言う事になります。

どれもはっきりとした個性を主張していて、これがアザーアイランドモルトの共通した特徴と言い切る事は難しい風味や、スタイルの共通した特徴と言うより、島育ちであると言う地理的な分類として理解した方が良さそうです。

The distilleries classified as Islands malts, in order from north to south, are Highland Park and Scapa on the Isle of Orkney, Talisker on the Isle of Skye, Tobermory (Reddig) on the Isle of Mull, the Isle of Jura, and the Isle of Arran, which has been the center of attention recently. All of them have distinct personalities. They all assert distinct personalities, and it is difficult to say that this is a common characteristic of the Other Island malts. It is better to understand them as a geographical classification of being island-grown rather than a common characteristic of flavor or style.

## Island malt

アランモルト10年	Arran Malt 10years old	¥1,210
タリスカー10年	TALISKER 10years old	¥1,210
タリスカー ストーム	TALISKER STORM	¥1,320
タリスカー ダークストーム	TALISKER DARK STORM	¥1,650
ハイランドパーク18年	Highland Park 18years old	¥2,530

# BLENDED WHISKY

## ブレンデッドウイスキー

ブレンデッド・ウイスキーとは、ふたつ以上の蒸留所が関わっており、モルトウイスキーとグレーンウイスキーを混ぜ合わせ、ブレンドしたものです。手に取ったひと瓶の中身をつくり上げるために数十ヶ所の蒸留所が関わっている場合があります。

Blended whiskey is a blend of malt and grain whiskeys from two or more distilleries. Dozens of distilleries may be involved in the creation of the contents of the bottle you hold in your hand.

### Blended Whisky

オールドパー18年	Old Parr 18years old	¥1,650
シーバスリーガル12年	CHIVAS REGAL 12years old	¥1,210
シーバスリーガル18年	CHIVAS REGAL18years old	¥1,430
シーバスリーガル ミズナラ	CHIVAS REGAL Mizunara	¥1,320
シーバスリーガル ミズナラ18年	CHIVAS REGAL Mizunara 18years old	¥1,540
ジョニーウォーカー ブラックラベル	JOHNNIE WALKER BLACK LABEL	¥1,210
ジョニーウォーカー ゴールドラベル	JOHNNIE WALKER GOLD LABEL	¥1,320
ジョニーウォーカー ブルーラベル	JOHNNIE WALKER BLUE LABEL	¥3,300
デュワーズ ホワイトラベル	Dewar's White Label	¥1,100
バラントイン17年	Ballantine's 17years old	¥1,980
フェイマスグrouse	THE FAMOUS GROUSE	¥1,100
ロイヤルサルート21年シグネチャーブレンド	ROYAL SALUTE 21years old	¥2,310
ロイヤルハウスホールド	Royal House hold	¥5,060

WHISKY

# IRISH

# WHISKEY

## アイリッシュ



アイリッシュウイスキーは、世界最古のウイスキーとも言われています。

ウイスキーの花形であったアイリッシュウイスキーはスコッチウイスキーにその座を奪われ、現在稼働中の蒸留所はわずか4ヶ所となりました

一概には言えませんが、スコットランドのモルトとの大きな違いはピートを炊かない大麦を原料にし3回蒸留されている所が軽くて滑らか、新鮮といった味わいを与えてくれています。

The distilleries classified as Islands malts, in order from north to south, are Highland Park and Scapa on the Isle of Orkney, Talisker on the Isle of Skye, Tobermory (Reddig) on the Isle of Mull, the Isle of Jura, and the Isle of Arran, which has been the center of attention recently. All of them have distinct personalities. They all assert distinct personalities, and it is difficult to say that this is a common characteristic of the Other Island malts. It is better to understand them as a geographical classification of being island-grown rather than a common characteristic of flavor or style.

## Irish whiskey

クロナキルティ ギャレーヘッド	CLONAKILTY GALLEY HEAD	¥1,320
クロナキルティ シングルバッチ	CLONAKILTY SINGLE BATCH	¥1,320
クロナキルティ ポートカスク	CLONAKILTY PORT CASK	¥1,320
クロナキルティ ボルドーカスク	CLONAKILTY BORDEAUX CASK	¥1,320
ジェムソン スタウトエディション	JAMESON STOUT EDITION	¥1,100
ジェムソン ブラックバレル	JAMESON BLACK BARREL	¥1,100
ブッシュミルズモルト10年	BUSHMILLS 10years old	¥1,210
ブッシュミルズモルト16年	BUSHMILLS 16years old	¥2,090

WHISKY

# JAPANESE WHISKEY

## ジャパニーズ

日本でウイスキーが作られ始めたのは1870年頃。その後、1924年「日本のウイスキーの父」と呼ばれる竹鶴政孝によって販売用のウイスキーの生産が開始されました。

ジャパニーズウイスキーは、スコッチウイスキーを手本として出発しました。

しかし、スコッチウイスキー特有のスモーキーフレーバーは日本人に合わせて抑えられ、軽い口当たり仕上げられているものが多くあります。

そのため食事とよく合うのも特徴です。

モルトウイスキーとグレーンウイスキーを混合するブレンデッドウイスキーがジャパニーズウイスキーの主流を占めています。

日本におけるウイスキーの定義が非常に緩いこともあり、かつては多くの品質の悪い国産ウイスキーが出回っていました。

そのため、世界の愛好家と評論家はジャパニーズウイスキーに厳しい評価を下し、「ウイスキーではない」とまで言われた時代もありました。

その後、ウイスキーマガジンによって開催されるブラインド・テイスティングにてジャパニーズウイスキーが高評価を受けるようになり、一度ならずそのテイスティングの結果でジャパニーズのシングルモルトはスコッチのシングルモルトよりも高い評価を受けています。

Whiskey production began in Japan around 1870. Later, in 1924, Masataka Taketsuru, known as the "father of Japanese whiskey," began producing whiskey for sale. Japanese whiskey started out with Scotch whiskey as a model. However, the smoky flavors characteristic of Scotch whiskey have been suppressed to suit the Japanese, and many whiskeys are light in flavor. Therefore, it goes well with meals. Blended whiskey, which is a mixture of malt and grain whiskies, is the mainstream of Japanese whiskey. Due to the very loose definition of whiskey in Japan, there used to be many poor-quality domestic whiskeys on the market. As a result, connoisseurs and critics around the world were very critical of Japanese whiskey, and there was a time when it was even called "not whiskey." Later, Japanese whiskey began to be highly rated in blind tastings held by whiskey magazines, and more than once the results of these tastings showed that Japanese single malts were rated higher than Scotch single malts.

## Japanese whiskey

碧 AO	SUNTORY WORLD WHISKY AO	¥1,210
イチローズモルト ホワイトラベル	Ichiro's Malt&Grain	¥1,210
イチローズモルト ダブルディスティラリーズ	Ichiro's Malt Double Distilleries	¥1,650
イチローズモルト ワインウッドリザーブ	Ichiro's Malt Wine Wood Reserve	¥1,650
イチローズモルト ミズナラウッドリザーブ	Ichiro's Malt Mizuhara Wood Reserve	¥1,650
嘉之助	KANOSUKE SINGLE MALT	¥2,090
竹鶴 ピュアモルト	TAKETSURU PURE MALT	¥1,320
ザ・ニッカ12年	THE NIKKA 12years old	¥1,430
知多	THE CHITA	¥1,210
戸河内	Togouchi	¥1,540
桜尾	Sakurao	¥1,540
白州 ノンビンテージ	THE HAKUSHU	¥1,320
白州12年	THE HAKUSHU 12years old	¥2,090
白州18年	THE HAKUSHU 18years old	¥5,170
響 ジャパニーズハーモニー	HIBIKI JAPANESE HARMONY	¥1,320
響21年	HIBIKI 21years old	¥5,170
宮城峡	MIYAGIKYO	¥1,650
山崎 ノンビンテージ	THE YAMAZAKI	¥1,320
山崎12年	THE YAMAZAKI 12years old	¥2,090
山崎18年	THE YAMAZAKI 18years old	¥5,170
余市 ノンビンテージ	YOICHI	¥1,210
陸	RIKU	¥1,100





# AMERICAN WHISKEY

## アメリカン

世界5大ウイスキーの中でも軽く飲みやすい味わいが人気のアメリカンウイスキー。

アメリカ合衆国のウイスキーは、テネシーやバーボンという名前でも呼ばれています。

東海岸に植民したスコッチ・アイリッシュと呼ばれるスコットランド人や、アイルランド人がその場所でウイスキーの蒸留を始めたのがアメリカンウイスキーの起源とされています。

アメリカンウイスキーと言えば「バーボン・ウイスキー」というのが有名です。

しかしアメリカ合衆国では、独立後に政府がウイスキーに対して重い税金を課す事が決定され、蒸留業者の多くは税金から逃れるため内陸部のケンタッキー・テネシー州に蒸留所を移動しました。

この地域はトウモロコシの栽培に適していたためコーンを原料とするウイスキーが製造され、バーボンウイスキーの製法が確立されてゆきアメリカンウイスキーの基盤となりました。また、バーボンウイスキーの中でもテネシー州で製造されたウイスキーで樽を使用して熟成する前にテネシー州のサトウカエデの木炭にて濾過したものは「テネシー・ウイスキー」という名前で呼ばれ、ジャックダニエルによって広まりました。

Whiskey production began in Japan around 1870. Later, in 1924, Masataka Taketsuru, known as the "father of Japanese whiskey," began producing whiskey for sale. Japanese whiskey started out with Scotch whiskey as a model. However, the smoky flavors characteristic of Scotch whiskey have been suppressed to suit the Japanese, and many whiskeys are light in flavor. Therefore, it goes well with meals. Blended whiskey, which is a mixture of malt and grain whiskeys, is the mainstream of Japanese whiskey. Due to the very loose definition of whiskey in Japan, there used to be many poor-quality domestic whiskeys on the market. As a result, connoisseurs and critics around the world were very critical of Japanese whiskey, and there was a time when it was even called "not whiskey." Later, Japanese whiskey began to be highly rated in blind tastings held by whisky magazines, and more than once the results of these tastings showed that Japanese single malts were rated higher than Scotch single malts.



## American whiskey

アーリータイムズ	EARLY TIMES	¥1,100
ウッドフォードリザーブ	WOODFORD RESERVE	¥1,320
エライジャクレイグ	ELIJAH CRAIG	¥1,100
オールドグランダッド151	OLD GRAND-DAD 80	¥1,210
オールドセントニック	Very Old St.nick	¥1,210
シーグラムセブンクラウン	SEAGRAM'S 7 CROWN	¥1,100
ジムビーム	JIM BEAM	¥1,100
ジャックダニエル	JACK DANIEL'S	¥1,100
ジャックダニエル シングルバレル	JACK DANIEL'S SINGLE BARREL	¥1,430
ジェントルマンジャック	JACK DANIEL'S GENTLEMAN JACK	¥1,210
ノアーズミル	NOAH'S MILL	¥1,430
ハーパー ゴールドメダル	I.W.HARPER GOLD MEDAL	¥1,100
フォアローズ プラチナ	Four Roses Super Premium	¥1,430
ブラントン ブラック	Blanton's Black	¥1,320
ブラントン ゴールド	Blanton's Gold	¥2,310
ホイッスルピッグ10年	WHISTLEPIG Aged 10 years	¥1,980
メーカーズマーク	Maker's Mark	¥1,210
メーカーズマーク46	Maker's Mark46	¥1,320
ラッセルズ10年	RUSSELL'S 10years old	¥1,320
ワイルドターキー12年	WILD TURKEY AGED 12 YEARS	¥1,430

# CANADIAN WHISKEY

## カナディアン

世界5大ウイスキーの中でも人気の、カナディアンウイスキーは、カナダで作られる香味の強いウイスキーと軽やかなベースをブレンドしたウイスキーです。諸説あるカナディアンウイスキーの起源で最も多いのは1769年であるとされる説です。

1668年にウイスキー輸入量の削減を目的として蒸留可能な醸造所が設立されたため、カナダで蒸留が始まった事をカナディアンウイスキーの起源とするのであれば妥当です。しかしその出来映えは非常に劣悪で、粗悪品として「one day whiskey」と呼ばれる程の品。蒸留したウイスキーを熟成させずそのまま出荷するような物だったと言われています。

現在のカナディアンウイスキーの特徴は19世紀の終わり頃に確立したとされていて、ライ麦主体のウイスキーからトウモロコシ等も使用されるように変化していき蒸留過程においても、連続式蒸留機が使われるようになって行ったのがこの頃です。

カナディアンウイスキーの主流はブレンデッドウイスキーと呼ばれる種類でライ麦を主な原料にして連続蒸留式にて蒸留されたフレーバリングウイスキーとトウモロコシを主な原料にして連続蒸留式にて蒸留されたベースウイスキーの二種類をブレンドし再貯蔵して最低でも合計3年間以上の熟成期間を経たものとなっています。

大変個性的な香りのフレーバリングウイスキーは、全体の5%程度が使用されライトな飲み口のベースウイスキーが大半をしめているため、飲みやすいのが特徴です。スムーズで軽い口当たり、个性的で深いライ麦の香りが素晴らしいウイスキーで、日本食にも合いやすい優しさがカナディアンウイスキーの非常に魅力的な部分です。

数あるウイスキーの産地の中でも、ウイスキー初心者にも最もおすすめ出来るのがカナディアンウイスキーと言う事が出来るでしょう。

Canadian whisky is one of the five most popular whiskies in the world. It is a blend of aromatic whisky and light base whisky made in Canada. There are many theories about the origin of Canadian whisky, the most common theory being that it originated in 1769.

It is reasonable to assume that Canadian whiskey was first distilled in Canada in 1668, when a brewery was established to reduce whiskey imports.

However, the product is so inferior that it is known as "one day whiskey". It is said that the distilled whisky was not aged and shipped as it was. The characteristics of the current Canadian whiskey were established around the end of the 19th century, and it was around this time that the use of corn and other ingredients changed from rye-based whiskey, and continuous distillation machines came to be used in the distilling process.

Canadian whisky is mainly blended whisky, which is a blend of two types of whiskies: flavored whisky made mainly from rye and distilled by continuous distillation, and base whisky made mainly from corn and distilled by continuous distillation. The whiskey is then re-stored and aged for a total of at least three years. Flavored whisky with a very distinctive aroma accounts for about 5% of the total, and the majority of the base whisky is light, making it easy to drink. This whisky has a smooth, light mouthfeel with a wonderful, distinctive, deep rye aroma, and its gentleness, which makes it easy to pair with Japanese food, is a very attractive part of Canadian whisky. Among the many whisky regions, Canadian whisky is the most recommended whisky for beginners.

## Canadian whiskey

カナディアンクラブ12年

Canadian Club 12years old

¥1,100

カナディアンクラブ20年

Canadian Club 20years old

¥2,640



- 
- 
- 

限定品もございますので  
スタッフにお気軽にご相談ください

Limited items are also available.  
Please feel free to consult our staff.

# Gin ジン

エンジン	ENGINE	¥1,210
コーバル	KOVAL	
ゴードン 43°	GORDON'S 43°	¥1,100
サイレントプール	SILENT POOL	¥1,320
シップスミス ロンドンドライジン	SIPSMITH LONDON DRY GIN	¥1,320
シュタインヘーガーシュリヒテ	STEINHAGER	¥1,100
ジュニパーツリー	THE JUNIPER TREE GIN	
スターオブボンベイ	STAR OF BOMBAY	¥1,210
タンカレー	Tanqueray	¥1,100
タンカレーNo.TEN	Tanqueray No.TEN	¥1,320
トンプソンブラザーズ	THOMPSON BROTHERS	¥1,210
ビーフィーター47	Beefeater47	¥1,100
プリマスジン	Plymouth Gin	¥1,100
ブルームスバリー オレンジジン	BLOOMSBURY ORANGE FLAVOURED GIN	¥1,210
ブルドックジン	BULLDOG LONDON DRY GIN	¥1,210
ヘンドリックス ジン	Hendrick's Gin	¥1,320
ボビーズジン	BOBBY'S SCHIEDAM DRY GIN	¥1,320
ボンベイサファイア	BOMBAY SAPPHIRE	¥1,100
マルフィ ジン コン リモーネ	MALFY GIN CON LIMONE	¥1,210
クロナキルティ ミンクジン	CLONAKILTY MINKE GIN	¥1,210
モンキー47	MONKEY 47	¥1,320
ルジン	Le Gin	¥1,320
ロンドンNo.3 ドライジン	No.3 LONDON DRY GIN	¥1,320
季の美	KINOBI Kyoto Dry Gin	¥1,210
桜尾	SAKURAO JAPANESE DRY GIN	¥1,100
ジャパニーズクラフトジン 六	JAPANESE CRAFT GIN ROKU	¥1,320
スティルダム 金柑ジン	STILLDAM GIN KINKAN	¥1,320
ニッカ カフェジン	NIKKA COFFEY GIN	¥1,320
YASO ジン	YASO GIN	¥1,430
YASO オレンジジン	YASO ORANGE GIN	¥1,430

# Rum ラム

アブルトンエステート21年	APPLETON ESTATE AGED 21 YEARS	¥2,310
キャプテンモルガン スパイسدラム	CAPTAIN MORGAN SPICED RUM	¥1,100
クラーケン ブラックスパイスドラム	the KRAKEN -black spiced- RUM	¥1,210
セルバレイ チョコレートラム	SELVAREY CHOCOLATE RUM	¥1,320
セルバレイ ホワイトラム	SELVAREY WHITE RUM	¥1,210
ディプロマティコ グランレゼルバ	DIPLOMATICO RESERVA EXCLUSIVA	¥1,320
バカルディ ゴールド	BACARDI GOLD	¥1,100
バカルディ ホワイト	BACARDI WHITE	¥1,100
ハバナクラブ3年	HAVANA CLUB 3YEAR	¥1,100
ハバナクラブ7年	HAVANA CLUB 7YEAR	¥1,100
ロンサカパ XO	RON ZACAPA CENTENARIO XO	¥2,090
ロンサカパ23年	RON ZACAPA CENTENARIO 23	¥1,320
ロンリコ 151ブルーフ	RONRICO 151	¥1,100

# Vodka ウォッカ

グレイ・グース	GREY GOOSE	¥1,210
グレイ・グース オランジェ	GREY GOOSE L' ORANGE	¥1,210
グレイ・グース ラポワール	GREY GOOSE LA POIRE	¥1,210
ケテルワン	Ketel One	¥1,100
シロク ウォッカ	CIROC	¥1,210
ストリチナヤ	Stolichnaya	¥1,100
ズブロッカ	Zubrowka Bison Grass	¥1,100
ピナクル ウォッカ	Pinnacle vodka	¥1,100
ベルヴェデーレ ウォッカ	BELVEDERE VODKA	¥1,320
白 ウォッカ	HAKU VODKA	¥1,210



# Tequila テキーラ

アガバレス レポサド	AGAVALES REPOSADO	¥1,320
エラデューラ プラタ	HERRADURA PLATA	¥1,210
サウザー ゴールド	Souza Gold	¥1,100
ドンフリオ アネホ	Don Julio ANEJO	¥2,090
パトロン アネホ	PATRON ANEJO	¥1,650
パトロン シルバー	PATRON SILVER	¥1,430
ルースターロホ ブランコ	Rooster Rojo B	¥1,210

# Brandy ブランデー

クールドリヨン	COEUR DE LION Christian Drouin VSOP	¥1,430
クリスチャンドルーアンVSOP	COEUR DE LION Blanche de normandie	¥1,320
クールドリヨン	CAMUS VSOP	¥1,320
ブランシュドノルマンディ	Courvoisier VSOP	¥1,210
カミュ VSOPエレガンス	Boulard grand silage	¥1,320
クルボアジェ ルージュVSOP	Hennessy VS	¥1,320
ブラー グランソラージュ	Hennessy X.O	¥3,960
ヘネシー VS	PAUL GIRAUD 15ans d'age	¥2,090
ヘネシー X.O		
ポールジロー15年		

# Vermouth ベルモット

カルパノ・アンティカ・フォーミュラ	Carpano Antica Formula	¥1,320
チンザノ ドライ	CINZANO EXTRA DRY	¥1,100
チンザノ ロッソ	CINZANO ROSSO	¥1,100
ノイリープラット・ドライ	NOILLY PRAT DRY	¥1,100
ノイリープラット・ルーシュ	NOILLY PRAT ROUGE	¥1,100
リレブラン	LILLET	¥1,210

ペリエ・ジュエ・ベル・エポック  
 PERRIER-JOUET BELLE EPOQUE

bottle 66,000

繊細で軽やか、  
 エレガントで丸い味わい  
 Delicate, light, elegant and round.  
 Elegant and round taste.



クリュッグ・グランド  
 キュヴェ・ブリュット  
 KRUG GRANDE CUVÉE BRUT

bottle ¥77,000

洗練されたまさに  
 ブレンドシャンパーニュの  
 極みとも言える存在  
 The very essence of sophistication.  
 The ultimate in blended champagne  
 The ultimate in blended Champagnes.



パイパー・エドシク・ブリュット  
 PIPER-HEIDSIECK BRUT

bottle ¥13,700

カンヌ国際映画祭で  
 いつも飲まれている、  
 キレの良いフレッシュな酸味  
 Crisp, fresh acidity always drunk  
 at the Cannes Film Festival.



バルバメト・ミレヅジマート  
 エキストラドライ  
 BARBAMETO EXTRA DRY

bottle ¥4,400

優しい泡を持ち、リンゴやナシの香り  
 ほのかな甘みの中に  
 柑橘のほろ苦さが感じられる  
 It has a gentle foam and aromas of  
 apples and pears with a hint of  
 sweetness.  
 with a hint of citrus bitterness.



ピエールジモネ・ブリュット  
 キュイ・プルミエ ハーフ  
 PierreGimonnet et Fils  
 half bottle

glass ¥2,200  
 bottle ¥7,700



その日により変更等がございますので  
 お尋ね下さい

It may change depending on the day.  
 Please ask.

その日より変更等がございますので、お尋ね下さい。 Please ask us for details.

## RED WINE



### バローロ / フォンタナフレdda Fontanafredda Barolo ¥1,430

"イタリアワインの王様"と称えられるバローロ。老舗ならではの「奥ゆかしい」味わい。大樽熟成らしいおらかな印象を兼ね備えた1本です。

Barolo is the "King of Italian Wines". It has a "profound" taste that can only come from a long-established company. It has a generous impression that is typical of wines aged in large oak barrels.

## WHITE WINE



### ドメーヌ・ラ・コロンベット Domaine la Colombette ¥1,100

世界を魅了し続けている仏最高峰のレストラングループ「ジョエル・ロブション」御用達のシャルドネ。熟したブドウの旨味がそのまま感じとれるかのような果実味の深い味わい。

This Chardonnay is the official wine of Joel Robuchon, one of the most prestigious restaurant groups in France, which continues to fascinate the world. The wine has a deep fruity flavor, as if the deliciousness of ripe grapes can be felt as it is.



## BEER

### 王越麦酒 レモンsoon / Lemon Soon ¥1,100

香川県坂出市王越町産のレモンを100%使用したセゾンスタイルのビール。 Saison-style beer made with 100% lemons grown in Ohgoshi-cho, Sakaide City, Kagawa Prefecture.



### アサヒ スーパードライ / ASAHI Super Dry ¥1,100

### サッポロ 黒ラベル / SAPPORO Black Label ¥1,100

### サッポロ クラシックラガー / SAPPORO Lager Beer ¥1,210

### ギネス エクストラ スタウト / GUINNESS ¥1,210



# NON ALCOHOLIC DRINKS

お酒の苦手な方  
ハンドルキーパーの方

ノンアルコールカクテルもお作りできますので、ぜひスタッフにご相談くださいませ。

We can also make non-alcoholic cocktails, so please ask our staff.

## Soft drinks

トマトジュース	Tomato juice	¥880
コカ コーラ	Coca-Cola	¥880
カルピス	Calpis	¥990
ジンジャーエール(甘口/辛口)	Ginger Ale (sweet/dry)	¥880
フィーバーツリー・ジンジャービール	Fever Tree Ginger Beer	¥990
フィーバーツリー・トニックウォーター	Fever Tree Tonic Water	¥990
ペリエ(炭酸水)	Perrier (soda)	¥990
ミルク(ホット/アイス)	Milk (hot/ice)	¥990
ウーロン茶(ホット/アイス)	Oolong tea (hot/ice)	¥880
コーヒー(ホット/アイス)	Coffee (hot/ice)	¥1,210
紅茶(ホット/アイス)	Black tea (hot/ice)	¥1,210





*Thank you for coming.  
Enjoy your stay.*



定価 1,650円 本体 1,500円



MADE IN BARTIE